

Hősvidék

független keresztény politikai napilap

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Békéscsaba, Szent István-tér 18. Telefon 60
Postafiókárkiszáma: 34-141.

Felelős szerkesztő:
MIGEND DEZSÓ

Előfizetési árak
Hagyomány 6 pengő, egy hónapra 2 pengő.
Egyes szám ára 10 fillér.

Vértanúk napja

Október hatodika a magyar történelem naptárának egyik legborúsabb napja: Vértanúk napja a vértanúk országában. Az aradi vár sáncai között kivégzett tizenhárom honvéd tábornok árnyai felsorakoznak s ha máskor nem, ezen a napon minden évben újra és újra szemünkbe néznek. Ha máskor nem, ezen a napon mindenki Rájuk gondol ebben a hazában, amelyért ők puskaeső elé, vagy bitófa alá álltak.

Hősökként haltak meg ők s a császári önkény, amely lázadóknak bélyegezte halálra, ítélte őket, még hosszú évtizedeken át életben maradt. Ezért az Aradi Tizenhárom emléke a Monarchia felbomlásáig méltán lehetett a bécsi uralkodóház és az osztrák—magyar birodalmi közösség elleni küzdelem erőforrása. A Monarchia felbomlásának és a Habsburg trón leomlásának következtében az aradi sáncok gyászára való emlékezés lázító, feszítő ereje — nem találván szorító falakat — szétfolyik és a nemzeti hősöknek kijáró kegyelet adó lerovásává válik. Kérdés, hogy ez a nemzet, amelynek szinte minden emberöltőnyi életéért hősfiakat kellett áldoznia ebben a hazában, megelégedhetik-e vértanú emlékének kegyeletes megőrzésével.

Talán véletlen, de talán a magyar sors Istenének intése, hogy abból az Erdélyből, amelynek idegen rabságban sínylő földje a legtöbb új magyar vértanút termelte a mi életünk szakában, éppen most kerültek elő az aradi vértanúk bitófái és ezeknek a bitófáknak egy-egy forgácsát közös keretbe foglalva odahelyezték a magyar miniszterelnöki dolgozószoba falára.

Szokatlan falidísz!

Kevés európai nemzet dicsekedhetik ilyesmivel!
Sokan meg sem értik talán a bitófákat feltáró magyar testvérünknek azt a különös kívánságát, amelynek alapján ezeket a forgácsokat ilyen különös megbecsülésben rhesztelték. Mi pedig úgy érezzük, hogy az Aradi Tizenhárom szelleme éppen ezáltal foglalta el méltó helyét a magyar élet sohasem nyugvó szabadságharcában.

Annak a férfiúnak, aki most vagy bármikor a magyar sors kormányán tartja kezét, serényen ingó irányítójá mellett a helyes eligazodás érdekében mindig jó szolgálatot tehetnek ezek a megannyi véres zátonyra mutató faforgácsok.

A francia uralom bukása Európában

Rohamosan erősödik Németország

London, október 5.
A »Daily Express« hosszabb cikkben fejtegeti, hogy Ausztriát második felosztás veszélye fenyegeti. A német nacionalizmus felébredése folytán közeledik az az idő, amikor megváltozik Európa térképe. Németország kezd erősödni. Len-

gyelország elejtette francia szövetségét, hogy szabad kezet nyerjen a Németországgal való megegyezésre, Jugoszlávia és Románia is Rövidesen követik példáját. Franciaország befolyásának összeomlása viharosan halad előre.

Pénzt követel Párisban a szerb király

London, október 5.
A »Daily Express« szerint Sándor szerb király párisi látogatása alkalmával biztosítékokat követel Franciaországtól arra, hogy esetleges francia—olasz megegyezés ne érintse Jugoszlávia érdekeit. Azt hi-

szik, hogy Jugoszlávia újabb biztosítéki garanciákat és további hitteleket követel és ha nem kapja meg, végleg szakít Franciaországgal és a kisantanttal és a német csoporthoz csatlakozik.

Általános sztrájk Spanyolországban

Madrid, október 5.
Madridon kívül Seviljában, Valenciában és Cordovában is kimondták a sztrájkot. Hír szerint a kormány kihirdeti az ostromállá-

potot. Barcelonában és Catalánia fővárosában is kimondták az általános sztrájkot. A catalán miniszterelnök kijelentette, hogy a helyzet súlyos.

Lengyel-magyar barátság

Gömbös Gyula magyar miniszterelnök varsói látogatását a magyar közvélemény fölötté élénk érdeklődéssel kíséri.

Az érintkezés a két nagymultú nemzet között már majdnem ezeréves. Az árpádházi magyar királyok alatt kezdődött, jóval eleve nebbé vált az Anjouk, a Hunyadiak és a Jagellók korában és szinte tetőpontjára emelkedett a magyar Báthory Istvánnak lengyel királysága alatt. A két nemzet belső kifejlődése, politikai viszonyainak kialakulása és különösen társadalmi tagozódásuk számos hasonló tünetet mutatott és európai elhivatott ságuk is sok tekintetben azonos volt évszázadokon át.

A magyar nemzet aggódó együttérzéssel kísért a nálánál jóval számosabb lengyel nemzetnek sorsát: a lengyelég kétségbeesett nagy és hosszú harca a szabadságért mindig megdobogtatta a magyar szívet is. Lengyelország 1773. évi első, 1793. évi második és a több mint száz évig tartó 1815. évi harmadik felosztását a magyarság kivétel nél-

kül a történelem legnagyobb igazságtalanságai közé sorozta, a legmélyebb részvétellel kísérte a lengyel nemzet óriási szenvedéseit, de saját szabadságában erősen korlátozottan segítséget e rokonszenven túl is nyújtani nem tudott, legfeljebb szeretettel fogadta a szabadságharcok után külföldre menekülő lengyel emigrációkat ama csekély részét, mely Magyarországon keresett és talált menedéket, megélhetést.

A lengyel közvélemény teljesen tudatában is volt akkoriban annak a mély vonzalomnak, amellyel a magyarság testvérm nemzetének szabadságügyét állandóan kísérte. Ugyhogy, amidőn a magyar nép az 1848/49. évi szabadságharcban feláldozta elnyomói ellen, az egész lengyel nemzet megmozdult és tagjai tömegesen siettek a végső vesztéssel küzdő magyarság segítségére. A magyar szabadságharc kitörésének hírére a lengyelek egyre tömegesebben szökdöstek át Magyarországra. Ezek és ezek érkeztek, úgyhogy már november hó

elején nyolc légió alakult lengyel hősökből, összesen mintegy 20.000 emberrel, akik önfeláldozó hősiességgel küzdötték végig a szerencsétlenül végződött magyar szabadságharcot.

Küzdöttek hősiesség kitarással, még akkor is, amidőn a magyar szabadság ügye leáldozóban volt, halált megvető bátorsággal, mely közülük nem is egyre végzetessé vált: vértanúivá lettek a magyar ügynek. Így Woronieczky Miczisláv herceg is, aki a híres lengyel hercegi család utolsó tagja volt.

De még jobban hozzájárult a magyar nép lelkéhez a szabadságharc legendáshírű, nagy hadvezérének, a lengyel Bem Józsefnek felejthetetlen emléke. Petőfi, a legnagyobb magyar költő, aki Bem oldala mellett harcolt, valóságos istenítetté. A segesvári csatában eldőlt a hadjárat sorsa, az orosz túlerő letapostalta Bem seregét.

A XIX. század második felében új idők jöttek, melyek az 1867. évi kiegyezés után Magyarországra felszabadulást hoztak, míg Lengyelország továbbra is keserű rabságban tengődött. De a magyar nép ebben a boldogabb helyzetében sem feledkezett meg a testvérm nemzetéről, Budapesten lengyel—magyar egyesület alakult, mely társadalmi úton ápolta a régi barátságot.

Es végül jött a világháború. Galiciába és Keletmagyarországra betört Lengyelország ősi ellensége, az orosz. Újra megdobbant a lengyelek szabadságszerető szíve. Ismét alakult egy lengyel légió a fiatalokból, mely ritka hősiességgel küzdött a Kárpátok bérci között.

A világháború után Lengyelország visszanyerte területét és egész népének szabadságát, úgyhogy ma Kelet-Európa leghatalmasabb állama. Magyarország pedig majdnem Lengyelország egykori sorsára jutott: elvesztette területének kétharmadát, magyar népének egyharmadát. Ennek a sorstól mélyensújtott, de szabadságvágyáról és a lengyel néphez való szeretetéről soha meg nem feledkező nemzetnek miniszterelnöke Gömbös Gyula, aki most az ezeréves magyar—lengyel mult követeként Varsóba indul.

Gyűjtest rendez Vasárnap a Békéscsabai Nőegylet

A »Békéscsabai Nőegylet« 1934. október 7-én, vasárnap, szegényeinek tűzifával való ellátása céljából jótékony célú gyűjtest rendez. Az egyesület reméli, hogy a város nemes és megértőlelkű társadalma, — mint a multban is, — magáévá teszi az emberbaráti célt és jótékony filléreivel hathatósan elősegíti annak megvalósítását.

Október hatodika Békéscsabán

Istentiszteletek a békéscsabai templomokban

A római katolikus templomban délelőtt 9 órakor, a református templomban délelőtt 9 órakor, az ág. h. ev. nagytemplomban délelőtt 9 órakor, a gör. kel. templomban délelőtt 9 órakor, a zsidó neológ templomban délelőtt 9 órakor, a zsidó orthodox templomban délelőtt 8 órakor tartanak október 6-án ünnepi gyászistentiszteleteket.

Szombaton délután 4 órakor a TESz rendezésében emlékünnepe lesz a Kossuth szobor előtt. Az ünnepély műsora a köve kezdő:

Az egyesített dalárdák éneke Lukoviczky Endre ker. társnagya vezénylete alatt

Zsilák András levante elszavalja Sajó Sándor: „Magyarokhoz” c. költeményét.

Ünnepi beszéd. Tarja: Saguly József reálgimnáziumi tanár.

A szobor megkoszorúzása hatóságok, egyesületek, testületek sítálat.

Az egyesített dalárdák éneke. Az ünnepélyre ezután is meghívja a TESz. a város egész közönségét

Itt közöljük, hogy október 6-án hivatali ünnep lesz.

Ma, szombaton és vasárnap

disznótoros vacsora

a KISGAZGA SZÉKHÁZBAN.

Egy vacsora 70 fill.
1 liter kiváló karcos . . . 60 "
1 „ gyöngyösi ezerjő ébor . 60 "
1 „ visontai rizling ébor . 80 "

Naponta iriss

zóna 20 fill.

EBÉD
70 fillér

A császár és a puszták királya

Írta: Fejérváry József

27.

Aranyozzák a hintót a legelső ötvös műhelyben, amelyik majd Erzsébet császárnéé lesz, mint Szeged ajándéka. És a szelevényi uradalomban fényesítik a szőrét annak a gyönyörű négy vaseres paripának, amelyekel eléje fognak a királyi hintónak.

Szépen ki volt cirkalmazva a terv a gondos anyák fehérruhás leánykák számára csinálták már az ünnepi öltözködést, de a szegedi várban nagy volt a jövés-menés és Bonyhádi császári királyi megyefőnök úr egynap hatszor is állatogatótt a kancelláriára. Ugy mondják ezt a helyzetet az alföldi népek, hogy nagy volt a forradalom. Hogyne, mikor végtére nem lehet mindig lefujni a császári tervet s hozzá örök szégyene, örök gyalázata lenne az armádiának, ha nem tudná megvédelmezni császárat, legfőbb hadurát egy gatyás paraszt ellen, még ha az tiszter olyan haramiavezér is.

Bonyhádi leggyakrabban az ezredessel tárgyalt. Pulpá Oberst nagyon megszerette a szegedi fehér cipőt és a hallevest. Először azt mondta rá, hogy méreg és könnybelábadt szemmel tüskölt tőle más-

fél órahosszat, mikor azután a Báló-csárdába csak elcsalták és kezdtek belé diktálni az újabb porciót, lassan megszokta, megszerelte, annyira, hogy két hét múlva már a tortát is megpaprikázta volna. Bonyhádi többször kifejezte előtte aggodalmát, hogy bár nem fél senkitől és semmitől s annak atökéletlen megkötyagosodott haramiának a handa-bandázását semmibe sem veszi, azért mégis nyugodtabb volna, ha azt tudná, hogy Rózsa Sándor a háromöles falon belül van, odaláncolva valamelyik cellának a terméskő oszlopához.

Az ezredes kajánul mosolygott. Ő már tudott valamit s ezt a mosolyt észrevette a megyefőnök úr.

— Talán valami jó híre volna számomra, Herr Oberst?

— Korai ugyan, de hát elmondom. Meg van minden remény arra, hogy hamarosan kézrekerül az a banditavezér.

— Régi nóta — legyintett Bonyhádi.

— Csakhogy új módszerrel, nem puska ám, nem is katonaság.

— Hanem?

— Hanem asszony.

Bonyhádi jóízűt nevetett.

— Akkor nem ismerik az urak Rózsa Sándort. Talán még szive sincs annak a vén betyárnak, mert soha még szeretőjéről nem tudott semmiféle hivatalos értesítést és

Csaba hajdani élete

Nézrajzi feljegyzések

Írta: LINDER LÁSZLÓ

IV. közlemény.

Amikor már kiosztották a telkeket és a szántóföldeket, elkezdtek építeni, előbb a házaikat, aztán a tanyáikat. Persze, hogy akkor nem volt annyi kőműves és ács, mint mostan. Ha valaki értett valamit az építkezéshez, kőműves volt, ha pedig tudott a fával bánni, már ács volt.

Amikor a gazda házat épített, eljöttek a rokonok, szomszédok, hogy segítsenek s ezért az építkezés nagyon kevésbe került. Csak az okozott a gazdának nagy gondot, hogy honnan szerezzék be a szükséges fát. Ebben is segítségére voltak egymásnak. A tél beálltával elmentek az erdőbe s együtt vágták a fát. Csakhogy gerendáért és deszkáért egész Aradra kellett járniok. Voltak azért olyanok, akik tölgyfából is tudtak maguknak deszkákat fűrészelni, csak hogy az igen nagy munka volt. Ebből csináltak ajtót s a búza számára „kasznnyit”.

Fa volt annyi, amennyit csak akartak. Gerla, Doboz, Békés, Sarkad körül, a Veszei-hídtól kezdve a Nagykörösig, Gyula mögött mindenütt nagy erdők voltak.

A fát télen szállították. A kisebb gazdák rokonaik segítségével, a te-

hetősebbek maguk szállították kocsijaikon.

Nád is volt elég, mert mindjárt Doboz mögött volt nagy nádas. Vésztő és Okány környéke is ropant nagy nádas volt. Most az mind termő föld.

A lakosok lassanként terjeszkedni kezdtek. Először a faluban építettek házakat, azután a szántóföldeken, vályogból és vertfalból. A mi apáink mindjárt megszerették a mezőt, úgyhogy aki csak tehetett, mindenki igyekezett szántóföldjén tanyát építeni. Itt lakott a családapa béreseivel. Szombaton haza mentek s vasárnap visszajöttek, magukkal hozva az egész hétre való kenyeret. Akkor nem lakott minden tanyán asszony, mint most. Az asszonyok kisebb gyermekeikkel otthon tartózkodtak, a férfiak a nagyobb gyermekekkel a tanyán laktak s ha gazdagabbak voltak, béreseik is voltak. A gazda velük volt egész héten át és főzött nekik. Csak szombat este ültek fel a kocsira és mentek nagy örömmel haza. Egyet maguk közül felváltva a tanyán hagytak tanyásnak.

Az asszony is nagy örömmel várta haza családját. Haluskát, rétest csinált, kalácsot süített szeretett csa-

lájának, mely egész héten kint dolgozott.

Ma már ez is egészen másképp van. Ma már minden tanyán ott van az asszony. Nem kell a gazdának főzni, csak a kész asztalhoz ülni. Nem is útból, fakanállal esznek, de porcellán tányérból, még a tanyákon is.

Később az uraság átváltoztatta a dézsmát szolgál munkára. Minden kvarta után a gazdának évente 16 napig kellett dolgoznia az uraság részére. Azonkívül lovat és kocsit volt köteles adni. A 16 napi munkát négy részben dolgozta le, olyankor, amikor az uraság parancsolta. Bárhol, bármilyen munkája lett volna, az uraság hajdúja kihajtotta őket úrbérre, ahogy ezt az urasági szolgálatot nevezték. A gazdának mindent ott kellett hagynia és a meghatározott helyen kellett megjelennie. A kihajtás rendszerint vasárnap történt. Az urasági hajdú (volt községi hajdú is), lovon járt az utcákon, majd leszállt egy tornác előtt s főkösával bezörgetett a ház ablakán. Ha senki sem jelentkezett, felbőszítette lovat, mely vadul toporzékolt a tornác alatt. Dühibe összevágta a tornác falait, úgyhogy aztán mázsolhatott utána a gazdasszony. A hajdú meghagyta, hogy mikor és hol kell jelentkeznie a gazdának munkára. Ha nem jelentkezett, felelősségre voltak. Ha egy kicsit feleselt, 12 botot kapott. Fellebbezés nem volt. Vagy havalaki a munkában akaratoskodott, derest kapott. Ezért a deresért és a 16 napi munkáért járt neki a 14 hold élvezése.

Apáinknak nehéz iga volt 16 napig szolgálni azért a 14 holdért. Nem egyszer hallottam őket sóhajtozni, amikor az úrbérről beszéltek. De olyan nagy öröm volt számukra, amikor megszabadultak az uraságtól és eltűnt az úrbériség.

Eddig tart Gajdács János egyszerű, de érdekes leírása.

alatt lehet alarminozni.

— Hát ebben maradjunk, — mondta Bonyhádi és most elment a várcházára.

Úgyet sem vetett arra, hogy a szolgák alázatosan köszöntik. Nagy döngő léptekkel ment a polgármesteri előszoba felé. Nem vette észre, hogy egy lépcsőfok áll előtte. Olyat zökkent, hogy majd elharapta a nyelvét. Bosszúsán káromkodott, de azután csak berontott a szobába.

— Hogy vagyunk, amice? — kérdezte barátságosan.

A szabad királyi város első polgárát csak per amice nevezte Bonyhádi Perczel István megyefőnök úr, aki nyájas beszéde mögött nagyon könnyen megeselekedte azt is, hogy 10 perc múlva a barátkozás után szuronyos katonákkal vitette el talán egy szóért, egy tekintetért az illető polgárt.

Nem valami mélységes tiszteletadással, inkább komoran emelkedett fel helyéről a polgármester. Hangja nagyon kimért volt.

— Parancsol nagyságod?

— Nem szoktam én parancsolni, — mondta kenetesen Bonyhádi, — én a tekintetes úrtól csak kérni szoktam. Most is azért jöttem.

Érezte a gunyt a polgármester. Egy kicsit oda is kergette ez a vért a homlokába, de türtőztette magát.

(Folyt. köv.)

BÚTOR

OLCSÓ TARTÓS
DIVATOS

FIZETÉSI KEDVEZMÉNY

REISZ BÚTORTELEP BÉKÉSCSABA

ANDRÁSSY-UT 43 SZÁM, JÓKAI-UTCA SAROK.

Békéscsaba, 1934. október 6.

ismeret

sav-

P

zseb

felülm

NA

Tóth La

felakasz

— Te

— Ne

Megra

amelyet

dányi t

Tóth

fiatalem

kedési

ségnek

kodást.

tes, ha

gyar ifj

om m

a többi

Szeg

halála

az elő

ismét a

gyar ne

Ha n

három

biztos

biek s

óra és

Triano

borzás

Di

Abé

diakon

én, va

tartja

felavat

felavat

püspöl

A f

a köv

1. C

2. C

retébe

avatan

vacsor

avató

3. A

4. A

5.

diakon

széde

6. C

.....

A b

meg

193

Vár

órára

lyen

zivata

leben

szinül

ben

alig

...Már 5 éve

ismeretes Magyarországon is
a
sav- és szalmiákmentes

PERTRIX

anód- és
zseblámpaelemek
felülmúlhatatlan teljesítménye

NAPI JEGYZETEK

Tóth Lajos 21 éves gazdalegény

felakasztotta magát és meghalt.

— Tették-e oka?

— Nem vették be katonának.

Megrázó ez a rövid híradás, amelyet tegnap küldött be körösladányi tudósítónk.

Tóth Lajos nem munkanélküli fiatalember volt, aki más elhelyezkedési lehetőség híján utolsó mentességnek tekintette volna a katonaszkodást. Nem, Tóth Lajos önértékes, hazafias meggyőződésű magyar ifju volt, aki szégyelte, hogy nem mehetett el október elsején a többi legényekkel.

Szegény jó Tóth Lajos tragikus halála lélekben markolóan jelzi, hogy az elődök szelleme feltámadt és ismét ávette uralmát az ifju magyar nemzedék lelke felett.

Ha marad is majd itthon kettő-három nyomorult, a Tóth Lajosok biztosan mind ott lesznek a többiek sorai mellett, ha ismét út az óra és nem Trianon szerint, hanem Trianon ellen kezdődik a nagy toborzás!

Diakonissza avatás az ág. h. ev. nagytemplomban

A békéscsabai evangélikus egyház diakonisszaképző intézete f. hó 7-én, vasárnap délután 5 órakor tartja két első diakonisszájának felavatását a nagytemplomban. A felavatást dr. Raffay Sándor ev. püspök végzi.

A felavató ünnepély sorrendje a következő:

1. Gyülekezeti ének.
2. Oltári szolgálat, amelynek keretében a püspök a két felavatandó diakonisszának az Úr vacsoráját kiszolgáltatja és felavató beszédét megtartja.
3. A diakonisszák eskütétele.
4. Árvák éneke.
5. Büchsel Konrád a breslauer diakonissza-intézet vezetőjének beszéde.
6. Gyülekezeti ének.

Időjárás

A békéscsabai meteorológiai megfigyelő állomás jelentése
1934. október 5-én délben

Hőminimum + 13,5 C°
Hőmaximum + 26,2 C°
A föld felszínén + 12,1 C°
Csapadék 0,0 mm.
Légnyomás 759,7 mm.

Várható időjárás a következő 24 órára: Élénk légáramlás, több helyen eső, egy-két helyen esetleg zivatar (főleg az ország nyugati felében), a nappali hőmérséklet valószínűleg az ország középső részében csökken. A Tiszától keletre alig változik az időjárás.

Száz kiállító jelentkezett eddig a Békésvármegyei Kertészeti Egyesület kiállítására

Többbizben megírtuk már, hogy a Békésvármegyei Kertészeti Egyesület október 13—15-én vármegyei kertészeti és gyümölcskiállítást rendez Békéscsabán, a Széchenyi-liget pavillonjában.

A kiállítás iránt megyszerte általános az érdeklődés s mint értesülünk, eddig már közel százan jelentkeztek be Liska Frigyes titkárnál a kiállításon való részvételüket, úgyhogy a kiállítás sikere máris biztosítva van.

PALMA
sarok

OKMA
talp

vízhatlan és soká tart

A minden tekintetben nagyszabásúnak ígérkező kiállításról részletesen később számolunk be.

Hatezer kilométer új út!

Évi 400 millió költség — felére csökkent
a munkanélküliek száma Németországban

Szemelvények Baukó András városi főmérnöknek
a müncheni kongresszusról szóló beszámolójából

II. közlemény.

Lapunk egyik előző számában kezdtük el Baukó András városi főmérnök kiváló érdekességű müncheni beszámolójának ismertetését. Az értékes beszámolóból még az alábbi részleteket közöljük:

A történelmi rész után a kiállítás azonnal a harmadik birodalom hatalmas útépítési programjának s ezzel kapcsolatban az útépítéssel kapcsolatos mindennemű problémának a bemutatása következik. Kissé propagandisztikus, de talán éppen ezért rendkívül megkapóan írja le a német autótutak törvényének megszületésétől az első kapavágásig terjedő munkát, bizonyít-

ván vele azt, hogy amíg a német birodalom egységesítése előtt lehetetlen volt összhangban levő és a mai kor követelményeinek megfelelő úthálózat megteremtésére gondolni is, addig a harmadik birodalom egységes irányítás és vezetés mellett mily rövid idő alatt tudta ezt a rendkívül körülményes és egy nemzet életének minden megnyilvánulásával szorosan összefüggő munkát elvégezni s az útépítési munkák első fázisait az 1933. június 27-én kihirdetett autótutai törvény alapján már 1933. szeptember 23-án elindítani. Bevallom, hogy reám, mint főleg utak tervezésével és adminisztrációjával foglal-

Lakás-berendezés

olcsón és nagy választékban
kedvező fizetési feltételekkel is kapható



KOPSTEIN

BÚTORÁRÚHÁZBAN

Békéscsaba, Andrassy-ut

25

Telefon 32.

Telefon 32.

kozó emberre a kiállításnak ez a része volt a legnagyobb hatással s na csak röviden, az egyes előkészítő munkálatok címeit sorolom fel, mindenki előtt nyilvánvalóvá lesz, hogy ez a bürokrácia béklyóitól megszabadított tempó miatt kapott meg mindenkit oly hatalmas erővel: Természetes, hogy az alább felsorolandó ténykedésekre nem került sor valamennyire az első kapavágás előtt, de az tény, hogy a fentebb közölt két dátum közötti három hónapi idő alatt mégis el kellett végezni az egész országra terjedő úthálózat előkészítő munkálatait, sőt bizonyos helyeken a részletterveket is, mert ismerve a német alaposágot, az első fázist jelentő földmunkákat sem indították el, mielőtt az előkészítő munkák és tervek teljesen készen nem voltak. Ezen előkészítő belső és külső munkák pedig, amint ott a kiállítási csarnok 4. és 5. termében írásban és képből egymásután következnek, a következők voltak:

1933. augusztus 18-án állapították meg több mint 6000 km hosszú országos alaphálózatot s azt 11 körzetre osztva, az egyes körzetek vezetőivel az alaphálózat irányvonalának alapelveit tisztázták a megközelítendő, illetve érintendő területek gazdasági jellege alapján. Tekintetbe vették ez alkalommal a tervbe vett telepítési program céljait is. Helyszíni tárgyalással összeegyeztették az úthálózat alapelveit különféle érdekeltségek kívánásaival, a meglévő út, vasút, illetve vízi út hálózattal:

Ezeknek tisztázása után fogtak hozzá az első terepfelvételekhez, mérésekhez s ahol ez lehetetlen volt, pontos repülőgépfelvételekhez s ezek alapján a tekintetbe jöhető variánsoknak a térképekbe való be rajzolásához. Időközben a tervezett vonalakon geológiai vizsgálatokat végeztek s a hatóságokkal letárgyalták a tervezett vonalak ügyét, forgalmi statisztikát készítettek s bekapcsolva a kereskedelmi és iparkamarákat is, elkészítették a különféle vonalak tájkép architektónikus képeit, tekintettel az út festői elhelyezésére is s csak ezeknek a szempontoknak a tisztázása után döntöttek a végleges irányvonal tekintetében s ezen döntést megfelelő indokolással az autótutak legfelsőbb felügyelőjéhez terjesztették.

Ennek hozzájárulása után fogtak hozzá az elfogadott vonal részletes terveinek kidolgozásához, a szükséges műtárgyak, hidak, alagutak terveinek és költségvetéseinek az elkészítéséhez, a meglévő utak, vasutak és víziutakkal való kapcsolatok megtervezéséhez s minden egyes szakasz terveit egy külön könyvben ki is adták. S tekintettel arra, hogy a munka elindításával egyidejűleg »Autobahn« címmel egy külön folyóiratot is adtak ki, amelyet az ezen útépítéssel foglalkozó minden közeg megkapott, de minden érdeklődő is megszerezhetett, az egész tervezési munka, minden fázisában a legnagyobb ellen-

örzés alatt folyt le. S ha még hozzáfűzöm azt, hogy mindezen munkálatok a talajok laboratóriumi vizsgálatával, a földmunkák régiségkutatók közbenjöttével, stb., stb. végeztettek el s valamennyi munkát vállalatbaadással végeztették el, elképzelhető az a megmozdulás, amit ez az évi 100—150 millió márkát reprezentáló építés a gazdasági élet minden oldalán okozott s az a lelkesedés, amelyet az évek óta munka nélkül levő munkásokban kiváltott. Végül megemlítem, hogy az évi 400—150 millió márkából a közölt statisztika szerint 47%, azaz kéreken 200 millió jut munkabérré s így érthetővé lesz, hogy az 1933-ban nyilvántartott 5.5 millió munkanélküliek száma 1934-re 2.4 millióra szállt le. S hogy a vasút és ezen új utak közötti rivalitás eleve kikapcsoltsák, az egész munka s a létesítendő úthálózat a német államvasutak kezelésében áll.

A harmadik birodalom autótűjainak bemutatója után az új gépjárműveket mutatja be a kiállítás főként azon szempontból, hogy ott, ahol a közlekedés biztonsága és nyugodtsága szempontjából az úton a technika mai állása szerint, vagy esetleg pénzügyi okok miatt nem tudnak változtatni, minő újításokat lehet és kell magán a járművön bevezetni, az utca, az út és magának a járműnek az érdekében.

(Folyt. köv.)

Frontarcosoknak!

Rovatvezető: **Dr. Banner Benedek**

Elmarad az október 6—7-i VI. országos találkozó.

Mindenki tudja. Mindenki megütöközött a tudomással. És mindenkinél a lelkeben ott van a kellemetlen érzéseket kiváltó kérdőjel: miért? A miért azért vált ki kellemetlen érzéseket, mert senki nem tud rá felelni. Bizonyosan nem, mert vagy nem lehet, vagy nem szabad...

De akár az egyik igaz, akár a másik, a frontarcosoknak és körülöttünk az egész impozánsan együttérző magyar társadalomnak megnyugvással és emelkedett türelemmel kell tudomásul vennie mindazt, ami történt.

Országos központunk vezetősége mindent megtett, ami csak módjában állott, hogy az országos találkozó akadályait a belügyminiszter úr, mint legmagasabb rendőrhatalóság, hártsa el.

A várakozás nem vált valóra; a belügyminiszter a főkapitányság indoklását helytállónak találta és végzését jogerőssé tette.

A hír vétele után az Országos Elnökség a következő szavakkal fordul mindnyájatokhoz: **»Bajtársak! Felemelt fejjel, magunkba bízó, törhetetlen hittel, teljes fegyelmettséggel megyünk tovább frontarcos és hazafias célkitűzéseink útján!**

Minden főcsoport vezetéséhez írásban, a frontarcosok egyetemességéhez a Magyar Front rendkívüli száma útján bajtársi parancsot intézett az országos elnökség.

Bajtársainkat kérjük, hogy megváltott igazolványaik árának viszatérítésére jelenjenek meg az ügyvezető alelnök bajtársi irodájában.

A csabai háztulajdonosok szervezkedése

Október 14-én lesz a helyi szövetség alakuló közgyűlése a Kisgazdák Székházában

A Békéscsabai Háztulajdonosok Szövetsége szervező bizottságának vezetősége október 3-án délután 3 órakor Szalay Lajos földbirtokos elnöklete alatt megbeszélést tartott dr. Szilassy Antal ügyvéd irodájában.

A megbeszéléseken elhatározta a vezetőség, hogy az október 7-ére tervezett alakuló közgyűlést — a repülőnapra egyéb ünnepélyekre és gyűlésekre való tekintettel

október 14-én, vasárnap délután 3 órakor tartja meg, mégpedig a Békéscsabai Kisgazda

Egylet elnökségének előzetesénélge folytán a Kisgazdák Székházának (Luther utca 6. sz.) emeleti nagytermében.

Az alakuló közgyűlés tárgysorozatot most állítják össze, amelyet lapunk teljes terjedelmében idejekorán közölni fog.

A szervező bizottság vezetősége ezúton is felkéri a békéscsabai háztulajdonosokat, hogy saját gazdasági és jogi érdekeik megvédése céljából minél nagyobb számban tömörüljenek a szövetségbe és jelenjenek meg az alakuló közgyűlésen is.

Üzletáthelyezés!

Tudomására hozom a nagyérdemű közönségnek, hogy üzletemet Lázár-utca 10 sz. alól **Luther-utca 8 szám alá helyeztem át, ahol ezen túl nagy választékban kapható**

szűr, pokróc, tarisznya

Kérem a nagyérdemű közönség szíves pártfogását!

Krsnyák Sámuel szürszabómester

A budapesti repülőgépek díszes felvonulással tisztelegnek a „Csaba Vezér“ előtt

Több mint százan jelentkeztek már repülésre

Egész Békéscsaba lázas érdeklődéssel várja a vasárnapot, amikor felavatják a békéscsabai MOVE sikló-gépet.

A Felvégi-legelén már folynak az előkészületek a nagy nap megrendezésére.

Az utóbbi napokban a közönség érdeklődése a tetőfokra hágott. Nálán István mérnöknel eddig már több mint százan jelentkeztek repülésre. Ez a szám a helyszínen minden valószínűség szerint megsokszorozódik.

A délutáni felavató ünnepséget a háziezred kürtöseinek diszjelzőse vezeti be. Ezt követően a katonazenekar eljátssza a Hiszekegyet, majd Saguly József realgimnáziumi tanár, a MOVE elnöke üdvözlő a budapesti repülőket, a vendégeket és a nagyközönséget. Ugyanakkor a dízsátor előtt álló sikló-gép előtt félrúfára húzzák a nemzetiszínű lobogót, melyre a repülők repülőmadara van ráhímezve és felhúzzák a »Csaba vezér« két szárnyához és hátuljához kihúzott huzalra a lo-

bogókat, úgyhogy a gép teljes zászlódiszben lesz.

Ezután Saguly József beszámol a gép elkészítésének munkálatairól s felkéri vitéz Jánossy Gyulánét a »Csaba vezér« felavatására.

Ezt követően vitéz Jánossy Gyula polgármester mond beszédet. Ezután kerül sor a felavatásra. Miközben a budapesti repülőgépek díszes felvonulással tisztelegnek a »Csaba vezérnek«, vitéz Jánossy Gyuláné, a keresztanya, egy pohár pezsgőt loccsant a gépre. A katonazenekar eljátssza a Himnuszt s ezzel tulajdonképpen maga a felavató ünnepség be is fejeződik.

A felavató ünnepség előtt és után a budapesti repülők szórakoztatják nagyszerű, látványos mutatványaik hosszú sorával a közönséget. Ugyanakkor utasrepülés is lesz.

A repülőnap után a fővárosi pilóták és a vendégek résztvesznek a MOVE-zenekar bemutató hangversenyén, majd az ezt követő banketten.

Csak egy asszony sírt

Emberi sorsok a korcsma sötét árnyékában

Csendes őszi éjszaka. Sáppadt mécsesként pislognak az égen a csillagok s a földön az utcalámpák. Erős keleti szél száguld végig az utcákon, maga előtt űzve a földre hullt hervadt leveleket. VadlIBA csoportok húznak nagy

gágogással dél felé, valahol kutya ugat bele az éjszakába.

A város már alszik, az utcákon alig-alig megy végig egy-egy későn hazajáró ember.

Az egyik korcsmában nagy a vígság. Harminc év körüli nap

számos kinézésű ember mulat az egyik asztalnál. Zömök, szélesvállú, keményvonású. Az arca már vörös a sok italtól, a szeme csillog. Kalapja félrekapottan, hanyagul fekszik, a fejebubján. Négy vidám fickó ül melleite, négy vidám, korcsmás legény issza a borát.

— És zúg a nóta, hogy „Nem vagyok én részeg, csak boros.“

Vékony, hajlott hátú, sáppadt arcu fiatalasszony lép most be az ivóba. Egyenesen a zömökhöz megy. Odahajol a füléhez és súg neki valamit.

A férfi vörös arca még vörösebbé válik. Felugrik s durván kifelé tolja az asszonyt.

— Hagyj engem, azt csinálók, amit akarok. Menj haza aiudni, nemsokára én is megyek.

Add ide a pénzt Andris — rimáncodik az asszony.

A férfi meg sem hallja, mit mond a felesége. Visszaül az asztalhoz s egyetlen hörpintésre kizissza borát.

— Csárdás kis kalapom... — fújja boros hangján.

Az asszony ismét hozzálép, átkarolja s fel akarja emelni.

A négy vidám cimborá jó mulat a jeleneten. Az egyik, egy alacsony, cingár, akibe már csak háltni jár a lélek, durvan felnevet.

— No Andris, neked is sok bajod van az asszonnal.

Andris feidühösödik, felugrik s ellökli magát a feleségét.

— Eredj haza, ha mondom, az asszonnak otthon a helye.

— De mindegy pénzt eliszol. Adj ide legalább annyit, hogy kenyérre való legyen holnap. A lakbért sem fizettél még ki. Térj eszedre Andris.

A négy vidám fickó, mintha csak összebeszéltek volna, egyszerre kezdi bömbölni:

„Nékem olyan asszony kell...“

Andris ismét leül s együtt fújja a nótát társaival.

Az asszony azonban nem hagyja magát. Belecsimpaszkodik férjébe s úgy könyörög neki:

— Gyere haza Andris, gyere haza Andris.

A korcsmában levő legények mind odafigyelnek. Itt-ott felhangzik a nevetés, Gunyos megjegyzések röppennek Andris felé.

A zömök embert elborítja a düh. Megmarkolja feleségét s kituszkolja az utcára.

— Bandika hívd haza az apádat — mondja az asszony a kint didergő tízéves gyerekeknek.

— Még a gyereket is magaddal hoztad te, te... — ordít a férfi.

— Gyere haza Andris — hajtogatja szüntelenül az asszony.

András cimborái a korcsmaajtóban állnak s onnan nézik a jelenetet.

— Ni a gyerek is itt van. Minek hozta magával? — szól az asszonyhoz az egyik legény.

— Azt kérdelem én is asszony, minek hoztad magaddal a gyereket? Hogy itt dideregjen? Gyerekek az ágyban a helye ilyenkor.

— Dideregni fog az holnap is, meg a télen is, ha te a korcsmában költöd el a kereseted. Gyere haza... — hajtogatja az asszony.

— Az éjszakában furcsa nóták zengnek... — kezd bele a nótába a vékony.

— Andris gyere haza — hang-

A MOVE zenekar bemutatkozása vasárnap délután 3 órakor a Városházában

A vasárnap délután 3 órakor a Városházában a MOVE zenekar bemutatkozását tartja. A programjából értékesen ki a MOVE zenekarának bemutatkozó hangversenye, amely este 8 órakor kezdődik a Városházában.

A műsorban új zenekar vezényletével, a MÁV karnagy vezetésével Simor János szerepel.

Külön megemlítenék a hangversenynek háttérzenéjét fellépő Jégvec elnököt a Körösvideknek. Hangverseny kezdőpengőtől 20 fillérig.

Értékes

Előkelő ruházatokkal, kiegészítőkkel, szőnyegekkel, kárpatokkal, ágyneművel, konyhai eszközökkel, stb. — Kérlek meg! — Vidékre is küldök. Teljes árjegyzék.

Némárpád

férfi- és női ruhák, Békéscsaba, Andrassy-utca 8. emelet 8.

Angol font	1670—1710
100 Dollár	350—342'05
100 Holland	245—233'45
109 Német	300—137'60
100 Cseh kor.	402—14'20
100 Dinár	7'80—8'30
100 Leu	3'42—3'46
100 Lira	39'90—30'25

Határ:

Az irányzatok, forgalom közepes.

77 kg. tv. bur.	675—15'95
78 kg. tv. bur.	690—16'10
79 kg. tv. bur.	605—16'25
80 kg. tv. bur.	630—16'45
Rozs	2'05—12'20
Takarmányár	4'00—15'30
Tengeri	0'80—10'90
Zab	3'70—13'80
Korpa	0'70—11'80
Sórárpa	0'60—17'75

Az irányzatok, forgalom csekély. Előzetes felméréshez viszonyítva a rozs 30 fillérrel jobban, a korpák 20 fillérrel olcsóbban, a szénaként. Ferencvárosi piac:

Árak: Fehér 63—68, közép 76—78, sötét 82.

BUTOROK!

Sajatkészítésű keményfa és festett hálók legjutányosabban kaphatók

Zsiros Pál

butorraktárában, IV., Hajnal-utca 5.

Hír... „Körösvidekben!“

HIREK

zik szüntelen az asszony síró hangja.

A gyerek is elsirja magát. Hozzásimul az anyjához s úgy pityereg.

— Otthon egy falat kenyér sincs. A gyereknek cipő kellene. Egy darab fánk sincs s te elmulatod a pénzt — sír az asszony.

— No Andris, hát menj haza. — Nevetnek gúnyosan a cimborák.

A férfi, a részeg férfi most durván rákiált az asszonyra:

— Azt mondom, menjetek haza. Egy-kettő — és oldalba löki feleségét.

— Nélküled nem megyünk Andris felemeli kezét s asszonya vállára üt.

— Eredj, ha mondom, mert elverlek.

— Nem megyek nélküled.

— Apu ne üsd anyát, gyere haza — sirja a gyerek is.

— Te is anyád pártján vagy? — ordít a férfi s meg akarja ütni a gyereket, de az asszony feltartja az útját.

A férfi azonban nem hagyja abba az ütlegetést. Pörölyként csapódik ökle az asszonyra.

— Menj haza, menj haza — és tuszkolja lökdösi feleségét.

Az asszony kézenfogja a gyereket s fut az ember elől. Sir. Hangosan. A gyerek együtt sír vele.

Amikor már vagy ötven lépésre vannak a korcsmától, az ember visszafordul.

Az asszony és a gyerek tovább futnak, mintha még mindig vernék őket és egyre sírnak.

— Cipő kell a gyereknek, fánk sincs, kenyerünk sincs — hajtogatja az asszony szinte eszelősen.

A korcsmában pedig tovább dalol Andras a vig cimborák között.

Egy részeg legény, aki eddig az asztalra hajolva aludt, felébred.

— Mi történt itt, valamit hallottam — mormogja maga elé.

— Semmi, csak egy asszony sirt — kiált át hozzá a vékony s nevetve fujja tovább a nótát:

— Nekem olyan asszony kell... S igaza is van, nem is történt semmi, de semmi, hiszen csak egy asszony sirt...

Szabó Ferenc

ŐSZÉJI SIRATÓ

Írta: SZABÓ FERENC

Sötét a folyó, mint a sorsom, szomorúfüzek ezer ága, mint szívemre a barna bánat, úgy borul rája.

Csillag nem ragyog az égbolton: mikor megláttak sírni engem, szégyeltek tovább tündökölni s elbujtak mentem.

Akinek szive szívemért ver, vidám, mámoros legény karján nászéjszakára most indul el sírva a babám.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Nyártó, örömbakós őszön síró szívem úgy csitítgatom, hogy a duhajos, vig nótákat elkurjogatom.

Lobogózzuk fel a házakat.

A polgármester kéri a háztulajdonosokat, hogy a nemzeti ünnepre való tekintettel nemzeti színű zászlóval lobogózzák fel házukat. Ezután is kéri a polgármester a város közönségét, hogy a Kossuth-szobornál délután 4 órakor kezdődő ünnepségen minél nagyobb számban jelenjen meg.

— **Megszűnt az orosházi államrendőrség.** A m. kir. államrendőrség orosházi kirendeltsége a vasárnapi nappal megszűnt. A község belterületén a közbiztonsági szolgálatot a csendőrség vette át. A rendőrség jórésze hétfőn már elutazott Orosházáról új állomáshelyére.

— **Elhalasztották a levente lőtér felavatását.** A levente lőtér okt. 14-re kitűzött felavatását közbejött akadályok miatt bizonytalan időre elhalasztották. Október 14-én a Békéscsabai Céllovó Egyesület rendez lőversenyt, melyre az összes helybeli lövészegyesületeket meghívta.

— **A békéscsabai országos vásárt** október 22-én, 23-án és 24-én tartják meg. Sertések nem hajthatók fel.

Vasárnap délelőtt lesz a békéscsabai dalárdák hangversenye a CsAK sporttelepén

A hangverseny végleges műsora

Régen tapasztalt hatalmas érdeklődés nyilvánul meg a vasárnapi monstre hangverseny iránt, amelyet az összes békéscsabai dalárdák és a 10. honvédegyezred fúvószenekarának közreműködésével tartanak meg a Csabai A. K. Réthy-utcai sporttelepén.

A hangversenyt, mint ismeretes, filléres, 10 és 30 filléres helyárak mellett rendezik meg és annak tisztajövedelmét a Békéscsabán felállítandó országzászló javára fordítják.

A délelőtt 11 órakor kezdődő hangverseny végleges műsorát most állították össze, amelyet az alábbiakban közlünk:

Himnusz.
Vitéz Jánossy Gyula polgármester ünnepi beszéde.

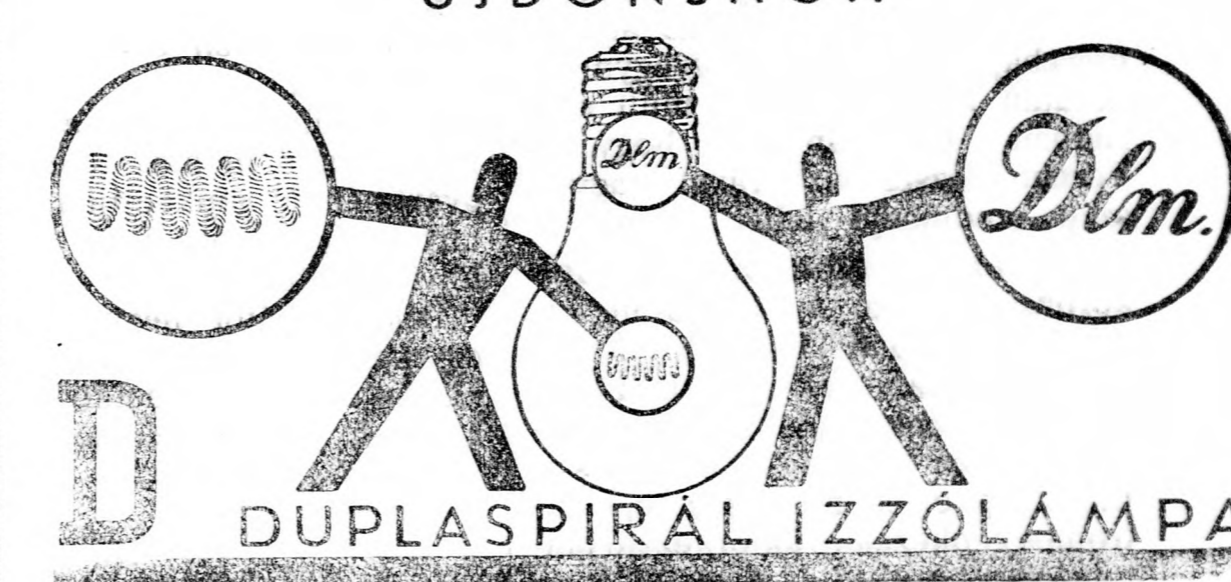
Ammer: Nem, nem, soha. Énekli az Iparos Dalárda.

Hoppe: Három eredeti magyar dal. Énekli a MÁV Zene- és Dalegylet.

Vincze: Szép vagy, gyönyörű vagy

TUNGSRAM

UJDONSÁGA



— **Névváltoztatás.** A m. kir. belügyminiszter engedélyével Geiringer Ákos Ferenc MÁV mérnök, budapesti lakos, nevét »Gajári«-ra változtatta át.

* Kovács Sándor szegedi zongorahangoló október hó második hetében Békéscsabán tartózkodik Hangolásra előjegyzést elfogad Gesmey könyvkereskedés. Telefon 212.

— **Unitárius istentiszteletet** tart úrvacsoraosztással egybekötve f. hó 7-én délután 4 órakor a békéscsabai református templomban Bíró Lajos hódmezővásárhelyi unitárius lelkész.

* **Hölgyek és urak figyelmébe.** Különleges illatszert és pipere cikket csak szaküzletben vásároljanak. Neumannál Szt. István-tér 12. szám. (Volt Stühmer helyiség.)

— **Szentesi nap.** Nagy napja lesz október 14-én Szentesnek. Ekkor leplezik le a város nagy szülőtnének, Horváth Mihály történetírőnek szobrát. A szentesi napra való tekintettel a MÁV több helyről különvonatot indít Szentesre.

* **Értesítés.** Értesítjük t. rendelőinket, hogy a bel- és külföldi őszi és téli szövetek megérkeztek. Olcsó árak, 6 havi részletfizetés. Irimy és Olláry úriszabók. Szent István-tér 12.

— **Ujtás az állami szerződéseket kötésénél.** A minisztertanács kimondta, hogy az államnak és az állami üzemeknek magánosokkal kötött szerződéseiben választott bíróság döntését nem szabad kikötni. Ha olyan körülmények merülnek fel, amelyek szakszerűség vagy más szempontból szükségessé teszik választott bíróság kikötését, úgy előzetes minisztertanácsi határozat szükséges ahhoz, hogy ezt szerződésbe foglalhassák.

* **Angolt, franciát, zongorát legjobb módszerrel, olcsón tanítok.** Pély, Ferenc József-tér 1.

Salgotarjáni

„ALFA“ - „OMEGA“ - „HEKLA“
„LUNA“ és „HF“ TŰZHELYEK

ELSŐRANGU MINŐSÉG
IZLÉSES KIVITEL
ELNYŰS ÁRAK!

Kapható nagy választékban:
VIŠKI HERMANN
vaskereskedőnél.

Őszi férfiszövet ujdonságaink

megérkeztek

Mintákat szívesen küldünk

KULPIN ÁRUHÁZ

Táncolni

III. GAVENDA Iskolájában

tanuljon!

III. Kazinczy-u. 26
Uj tanfolyam!
Olcsó tandíj!

Minden vasárnap és szerdán **össztánc!**

VE zene...
sárnap...
a város...
programja...
MOVIE...
bemu...
este...
Szín...
zenekar...
Hugó...
MÁV...
vezet...
hangver...
Hajdú...
Körös...
Hely...

rtés

lökölő...
közvet...
lehető...
eti ang...
itsek m...
rakért, b...
telekkel...
ött jó s...
aktáram...
ztasson...
esen f...
érek pró...
ékre m...
teljes tiz...

Némepád

és női sz...
rassy-ut...
elet 8.

font...
ollár...
ollandi...
émet m...
seh kor...
inár...
eu...
ira...

Határ...

irányzat...
es.

Gab...

tv. buza...
tv. buza...
tv. buza...
tv. buza...

mányár...
ri...

ba

Köz...

irányzat...
y. Előz...
ítva a...
el jobb...
lérel ok...
Ferencv...
k: Fiat...
76-78...
82.

Hir...
Körös...

• Elhjasodásnál, köszvényél és cukorbetegségnél, oxaluria és phosphaturia képződésénél, húgsavas sók lerakódásánál a természetes »Ferenc József« keserűvíz javítja a gyomor és a belek működését s tartósan előmozdítja az emésztést. Több jeles orvos, az anyagcserebajok célszerűbb gyógymódja után kutatva, már a mult században megállapította, hogy a Ferenc József vízkúrával nagyon szép eredményt lehet elérni.

— Tanfolyamok az állami felsőipar iskolán. A szegedi m. kir. állami felső ipariskolán október hó 15-én az alább felsorolt tanfolyamok indulnak: gőzkazánfűtő, lokomobil és cséplőgépkezelő, stabilizáló gépkészítő, motorkezelő, elektromos gépkészítő, traktorkezelő tanfolyam. Jelenkezni lehet előzetesen a tanfolyam megnyitására napenként a hivatalos órák alatt a Mars tér 7. sz. alatti I. em. 19. sz. irodán.

— Az erzsébethelyi Ev. Kör újból megkezdte működését. Az összejövetelek idejét ugyanúgy állapította meg, mint a mult évben. Hétfőn este nyolc órai kezdettel bibliára és ismeretterjesztő előadás, utána énekkari óra. Csütörtökön este 8 órai kezdettel önképzőköri óra az ifjúság részére, utána énekkora. Az egyesület vezetősége mindezen összejövetelekre a szíves érdeklődőket szeretettel meghívja. A legközelebbi összejövetel hétfőn este nyolc órakor az egyesület helyiségében, a paróchia alsó épületében. A sorozatos ismeretterjesztő előadások tárgya: Békés megye egyháztörténete.

— Tótanyelvű műkedvelő előadás Békéscsaban. Október 13 án este 8 órakor lesz a tótajku műkedvelők előadása a városi Vigadóban. Színe kerül „Sluha pánom“ vigjáték 1 felvonásban és „Gábriskini pytáci“ farusi kép 4 felvonásban. Az előadás után táncmulatság lesz.

— Ezen a héten a Réthy, Südy és Dolosch gyógyszerárak tartanak éjszakai szolgálatot.

— Meghívó. A békéscsabai közs. polg. leányisk. Iskolabarátok Egyesülete f. hó 7-én, vasárnap délután 3 órakor tartja évnnyitó gyűlését. Kérjük a tagok pontos megjelenését. Tárgy: Megemlékezés október 6-ról. A tornatanfolyam és táncal egybekötött műsoros madártej-délután megbeszélése. Elnökség.

*** Ne vegyen kályhát, míg Krcsmery es Nattán mérnökök raktárát, Eötvös-utca 7., meg nem tekintette.**

— A Bridge-Szövetség szokásos szövetségi napját f. hó 3 án, hétfőn este fél 9 órakor a Kereskedelmi Csarnokban tartja, melynek keretében új rendszerű, reális páros versenyt rendez. Kérik a bridgezők minél nagyobb számban való megjelenését.

— Öngyilkos lett egy orosházi cipésmester. Tegnap jelentették a gyulai ügyészségnek, hogy Horváth Antal orosházi cipésmester öngyilkosságot követett el. A fászinben egy ruhaszáritókő-térel akasztotta fel magát. Bucsulevetet is hagyott hátra, amelyben öngyilkosságának okául betegségét hozta fel. Az öngyilkos iparosmester március 15-én első esetben már megkiserelte az öngyilkosságot: felvágta ereit, de akkor sikerült megmenteni az életnek. A gyulai ügyészség a csendőri jelentés alapján a temetési engedélyt megadta.

Autószerencsétlenség érte a békéscsabai mértékhitelítő hivatal vezetőjét

Súlyos autószerencsétlenség történt csütörtökön délután a gyulai országúton.

Mihók Mihály, a békéscsabai mértékhitelítő hivatal vezetője Ford gyártmányú gépkocsiján hazafelé tartott Gyuláról, ahol orvosi felülvizsgálaton volt.

Békéscsabától négy kilométerre egy paraszt szekeret akart megelőzni. Az előzés pillanatában a hátsó kerekek durchdefektet kaptak,

— Balesetek. Peirics József 23 éves orosházi lakost, szabóságát bokatöréssel, Majernik György békéscsabai gazdasági cselédet alkartöréssel szállították a békéscsabai kórházba.

*** Közalkalmazottak részére külön rendkívüli kedvezményeket nyújtunk, vidékre díjmentesen szállítunk. KOPSTEIN Bútoráruház Békéscsaba, Andrassy-út 25. Telefon 32**

*** Nyugtázás.** A békéscsabai »Hubertus« gyár munkásainak szeptember 22-én megtartott mulatságán felülfizettek: Excelsior igazgatósága, Hubertus igazgatósága 10—10 P, Farkas Jánosné, Kulpin Jakab, Adám cipőáruház 5—5 P, Adler cipőáruház 4 P, Erzsébethelyi Földmunkás Dalkör 3.60 P, Horváth Mihályné, Vereska Jánosné, Murányi János 3—3 P, Kurunczi Péter 2 P, Kolb Sándorné, Erdős Károly, L. S., Gergely Endre, Rátfai László, Szobek András, N. N. 1—1 P és N. N. 50 fillér. A felülfizetésekről ezúton mond köszönetet a rendezőség.

— Országos vásár Komádiban. A városhoz érkezett hivatalos értesítés szerint a legközelebbi országos vásárt Komádi községben október 19-én tartják meg.

Szombaton és vasárnap este

dísznótoros vacsora

a Profétában

Töltött káposzta, hurka, kolbász 70 f. Elsőrendű magyar konyha. Kitűnő ó- és új borok. Cigányzene. Szíves pártfogást kér: Papp Gábor vendéglős

Üzletszerzőket

keresünk fix és jutalékra. Kezdeket beoktatunk. — Hermes. —

Andrassy-út 18. Telefon 498.

Ma, szombaton este dísznótoros vacsora

az Ipartestületi Vendéglőben Családi összejövetel!

Szíves pártfogást kér Kiss János, üzletvezető

melynek következtében az autó felborult s maga alá temette a kocsiból kilendült Mihókot.

A szerencsétlenül járt embert egy arra jövő teherautó szállította be a békéscsabai kórházba, ahol megállapították, hogy kulcsontörést és kisebb zúzódásokat szenvedett.

Sérülése, mely súlyos, de nem életveszélyes, három héten belül gyógyuló.

Ma, szombaton dísznótoros vacsora

Kollár János vendéglőjében.

Hurka, kolbász, töltöttkáposzta! Egy vacsora ára **70 fillér**

Szíves pártfogást kér a tulajdonos.

Ma, szombaton nagy nyúlvacsora

a Széchenyi-ligeti vendéglőben.

Egész télen nyitva! Leszállított árak. Hideg, meleg ételek. Billiárd

Szíves pártfogást kér Fehérváry László vendéglős.

ÉDES MUST

kapható a kiskunhalasi BORPINCÉBEN! (Csirkepiac)

Ráth József gazdaságában Kunágota, vasutállomás Medgyesegyháza, eladó **3 drb 1-1 és fél éves díjazott, 1 mpor 1 apától, törzakönyveit, ellenőrzött tehenektől származó felvér simenthali**

tenyészbika

továbbá 2 drb nagydíjas apától származó 8 hónapos **York tenyészkan.** — Január 1-i belépésre kerestetik disz. gyümölcs-, szőlő- és veteménykertészetben jártas, szerény igényű **kerítés,** esetleg feles részeseésre is.

691—2/1934.

Hirdetmény

A köztenyésztésre szánt magánmének vizsgálatát a vármegyei Alispán ur Békéscsaban folyó évi október hó 30-án d. e. 8 óraa tűzte ki. Felhívom azon gazdákat, akik menjeiket köztenyésztésre kívánják bocsájtani, hogy azokat a ienti időben a Vásártérre vezessék elő. Békéscsaba, 1934. október 2.

vitéz Jánossy s. k. polgármester.

Békéscsaba m. város polgármestere. 4431—2/1934. ikt. sz.

Hirdetmény.

Tudomásomra jutott, hogy dacára az elrendelt és már többször közzétett utca legeltetési tilalomnak, még mindig nagy tömegben legeltetnek libákat és egyéb aprójószágokat a város egész területén.

Ismételten figyelmeztetem a lakosságot, hogy libáknak, kacskának, valamint más szárnyas álatoknak a városi utca területeken való legeltetése tilos s azok ellen, akik rendelkezésemet nem tartják be, azonkívül, hogy a tilosban legeltetett jószágokat be fogom hajtatni, ellenük a kihágási eljárást is folyamamba teszem és az okozott kár megtérítésére is kötelezni fogom őket.

Békéscsaba, 1934. okt. hó 3. Dr Korniss Géza polgármester h

APRÓHIRDETÉSEK

Apróhirdetéseik ára tíz szög hétköznap 40 fillér, vasár- és ünnepnap 60 fillér. Vag. tag befűvel szedett szó duplán számít. Kérjük vidéki hirdetőinket, hogy a hirdetés árát a szöveg beküldésével egyidejűleg beküldés szíveskedjenek. A hirdetések ára postabélyegben is beküldhető.

Mezőgazdasági szakiskolát jelesen végzett tanuló gazdaságban gyakornoki állás keres. Cim a kiadóban.

Varrónőnek egyszobas lakást adok ingyen. Ugyanott Cimbalom eladó. Cim a kiadóban.

Eladó Gellért u. 17. számú kis ház. 80 drb választási malac eladó. Turcsok, II., Vécsey u. 8.

Eladó 3—4 kocsi féltégla jutányos áron. Gutenberg-u. 2.

Szén- és fafűtésre alkalmas használt zománcozott és vaskályhák, továbbá viilanycsillárok eladók. Andrassy ut 48.

Két rugós ágybetét eladó. Bajza u. 19. sz.

Vivőfelszerelés, ágyak, szekrény, ebédasztal borszekekkel, virágárvény, ágyterítő, hintaszék eladó. Thurzó-u. 1/2.

Meghívó. A Kanálisi szőlők ifjúsága ma este 8 órai kezdettel a Zsiros-féle korszámban nagy bálát rendez. Belépődíj 60 fillér. Katonazene.

Eladó I, Ujkigyósi-u 38. számú ház. 1 drb teljesen jó gabonás láda és 1 drb fehér vsmosdó eladó. Zsilinszky-u. 7.

Gyorsmunkás **varrónő** javításhoz **felvételek.** I. ker. Kisfaludy utca 16. 5364

Modern körpáncélos fekete **zongora** eladó. Megtekinthető a Sukk-gyarban. 5354

Gépirást, másolást oldalanként 20 fillérért vállalok. Kossuth-tér 2.

Irodafelyiség a város legforgalmasabb pontján **azonnalra kiadó.** Szent István-tér 3. 2717

Kütfúrásokat jótállással vállalok. Csóvel együtt méterenként 3 P 50 fill. Dohányos Mihály kútfúrómester, Ludvig-h utca 20.

Mézet, mákot, diót, lencsét, babot, kölest és mindezenmü magvakat legmagasabb napiáron vesz ATLASZ Jokai u. 2. 5270

Eladó I., Egressy-u. 49. számú ház. Bővebbet VI., Degré-u. 8. 5068

Raktárfelyiség és üzletfelyiségek az Andrassy-uton kiadók. Bővebbet a Békés-Csabai takarékpénztár egyvesületnél. 5205

Intelligens leány magános nőböz vagy gyermek mellé elhelyezkedést keres. esetleg pusztára vagy vidékre is elmenne. Cim a kiadóban. 5280

Békéscsaba
Közpon
dolt, il
lakást
1-re. Cim
A város le
lyiségbe (d
resek. Nőj
előnyomda
Egyszobás
nyik-u. 13.
Szarvasi k
megyeren
Bővebbet
Eladó 2
kis ház,
Árpád-sor
Eladó Fűrj
tanyaszám
Központ k
szobás, me
megvételre
kiadóba.
Üzletf
VI., Besse
kezni a tu
Harisnyaf
barisnya a
vállalom.
Eladó 530
egy haszná
utca 17.
Vennék a
holdat, va
hivatalban
Kétszo
kás novem
Eladó
föld köves
Elegdn
keltés
Hecsed
különb
szoba
Társat
gesztő, z
Andrassy
Egy k
1-re kiadó
Soprony
del bérh
Megvétel
pos javító
Sarok
kívül olcs
Szombaton
csora. K
konyha. K
felvételnél
János ven
Egyszob
Békési-ut
70 drb k
rdgcese
Felsőnyor
bet Berén
V., Besse
deklódni
Eladó
Sopron
föld szá
adó. Bőve
Eladók 3
tes linkol
rét.
Könyv- és
legforgalm
sürgösen
Javító
Cél-u. 6.
Eladó
csicstávo
Tóth Mih
Naponta
nyi-ut 17.
Kétszobás
Szabolcs-
Borpi
7—800 hl
dugaszoló
vehető

Központhoz közel fekvő padló, tisztu utcai egyszobás lakást keresek november 1-re. Cimeket a kiadóba kérek.

A város legforgalmasabb részén, tiszteletteltségbe (olcsó bérösszeg) bérlő társat keresek. Nőiakal, kesztyű, fehérnemű varrás, előnyomda kizárva. Cim a kiadóban.

Egyszobás udvari lakás kiadó. VI., Breznyik-u. 13. 5338

Szarvasi kövesut mellett 42 kishold, Mezőmgyeren 2 hold, Kistrében 3 okta eladó. Bővebbet Berényi-ut 41.

Eladó 23 évig adómentes téglaház és egy kis ház, azonkívül frissvágású diófáronk. Árpád-sor 78.

Eladó Fűrjesen 3 hold föld. Bővebbet 1575. tanyaszám alatt Hankó Jánosnál.

Központ közelében jókarban levő háromszobás, melléképületes, kertes házat keresek megvételre. Ajánlatokat „Jövőre” jelígre a kiadóba.

Üzletbelység bevezetéssel kiadó VI., Bessenyei-utca 102. szám alatt. Ertekezni a tulajdonosnál az udvarban.

Harisnyafejlesztésnek 80 fillér párja, selyemharisnya alakötést, szvetterujjak kikötését vállalom. Nagy Mária I., Egressy-u. 5.

Eladó 530 drb használt **cementlap** és egy használt **szállítókütyü.** Kistabán-utca 17.

Vennek a városhoz közelebb 5 vagy 8 holdat, vagy annyi réti oktát. Cim a kiadóhivatalban.

Kétszobás parkettás, vízvezetékes lakás november 1-re kiadó. Kistabán-u. 24.

Eladó vagy kiadó Kismgyeren 2 hold föld kövesut mellett. Bővebbet Kazinczy-u. 42.

Elegánsan butorozott parkettás szoba kiadó. Kiss Ernő-u. 7.

Hecsedlekvár kapható, ugyanott **különbefaragott butorozott szoba** olcsón kiadó. Gyulai-ut 1.

Társat keresek pénzzel, ugyanott heggesztő, zománczó kályha olcsón eladó. Andrássy-ut 50.

Egy kétszobás lakás november 1-re kiadó. Erdeklődni Ujkigyósi-u. 13.

Sopronyona a 716. számú tanya 20 hold földdel bérbeadó. Bővebbet Szigetvári-u. 13. 5380

Megvételre keresek 3-4 drb 9-10 hónapos javított sertést. Lepény-u. 1.

Sarokház eladó elutazás miatt rendkívül olcsón. V., Levente-u. 33.

Szombaton este **disznótörös vacsora** a „888” vendéglőben. Elsőrendű konyha. Kadar- és rizlingborok. Abonensek levetetnek. Szives pártfogást kér Benczur János vendéglős.

Egyszobás udvari lakás kiadó. Békési-ut 15.

70 drb különböző nagyságú használt **virágcserep** eladó. Gróf Tisza István-ut 3.

Felsőnyomáson **3 hold eladó.** Bővebbet Berényi-ut 56.

V., Bessenyei-u. 52. számú ház eladó. Erdéklődni V., Gyöngyösi-u. 9. 5232

Eladó V., Mikszáth-u. 42. számú ház. 5253

Sopronyona 38 kishold szántó és herés föld szabadkézbe kelendő lefizetésre eladó. Bővebbet VI., Ligeti-sor 8. 5280

Eladók 3 és fél hónapos mangalica és 7 hetes linkolnsiri malacok. Fekete Ferenc Nagy rét. 5325

Könyv- és papírkereskedés az Andrássy-ut legforgalmasabb helyén, férjhezmenés miatt sürgősen eladó. Cim a kiadóban. 5327

Javított sertéseket veszek. I., Cél-u. 6. 5334

Eladó vas esztergpad. 4 méter hosszú csúcsállású, központ fogóval. Bővebbet Tóth Mihály lakatosnál Tótkomlós, I. ker. 44. 5337

Nápona **friss tej kapható.** Berényi-ut 17. 5342

Kétszobás lakás november 1-re kiadó. III., Szabolcs-u. 9. Ujvársátr mellett. 5252

Borpince nagy befogadóképességgel, cca 7-800 hl hordófelszereléssel, borszűrő és dugaszológépekkel, **azonnal bérbevehető** Szent István-tér 3. sz. alatt. 2711

Nem oldják fel a sertésvész miatt elrendelt zárlatot Békéscsabán az őszi országos vásáron

Fertőtleníteni kell az ólakat

Bár az utóbbi időkben lényegesen enyhült Békéscsabán a sertésvész, mégis ezúton arról értesítik az érdekelteket, hogy az október hó nap második felében tartandó országos állatvásárra a sertésvész miatt elrendelt zárlat alól nem oldják fel a város területét. Ez annyit jelent, hogy az országos állatvásárra sertéseket nem lehet felhajtani, illetve felhozni. Igaz, hogy ez nagy kárt okoz a gazdáknak, de a vész terjedésének megakadályozása érdekében így kellett határozni. Hogy azonban a zárlat alól a város területe mielőbb feloldható legyen, ebben igen fontos szerepet játszik a sertésólak fertőtlenítése. Eppen ezért minden sertéstartónak — saját érdekében — nyo-

matékosan felhívják a figyelmét a sertésólak fertőtlenítésére. A fertőtlenítés abból áll, hogy a sertésólak kövezetét és a vályúkat lúgos vízzel lemossák, a falakat, illetve az oldalakat kimeszelik, a földes részt pedig egy ásonyomra felforgatják és homokkal jól beszőrják.

Az ólak fertőtlenítésének ilymódon való végrehajtását a hatóságok ellenőrzik, majd csak akkor lehet szó a zárlat végleges feloldásáról, ha az illetékes körök arról győződnek meg, hogy ez mindenütt az előírásnak megfelelően valójában meg is történt. Ennek mielőbbi megtörténte pedig, mint már fentebb említettük, minden sertéstulajdonosnak érdeke.

Oktober hó elsején megnyílt a Szent István-tér 10 szám alatti városi bérházban

SZELNER MIHÁLY

kelmefestő- és vegytisztító főüzlete

TÜKÖRFÉNYES GALLÉRTISZTÁS!

MÉHÉSZET

Rovatvezető: **Darida Károly**

A sárvári kongresszus

A Győr és Győrvidéki Méhészet egyesületnek az inséges méhészek érdekében előterjesztett, egészséges megoldást sürgető javaslata ellen az elnök (mélt. dr. Staub Elemér OMME elnök) a következő ellenérveket sorakoztatta fel:

Maradjon meg továbbra is az elosztásnak mostani módja (az OMME és Schvarec úr kezében), mert a cukor kiváltásához több ezer pengő kell, amely tökével a vidéki

szegény egyesületek nem rendelkeznek.

A gyárak valószínűleg nem fognak belemenni az apróbb tételekben való elosztásba, vagy ha igen, ezért a munkáért annyit számítnak fel, hogy a cukor nem lesz olcsóbb a mostani árnál.

Az egyes méhészek nem tudják ellenőrizni, hogy tényleg 4 százalék homok van-e a cukorba keverve. Ha a gyárak több homokot kevernek a cukorba, úgy az még drágább lesz a mostani 54 filléres árnál.

A cukornak vagonkételekben való szállításánál kedvezőbb, olcsóbb a vasúti fuvarja. Kis tételnél drágább a tarifa. (Minttha Schvarec úr raktárából, Budapestről nem kis tété-

CSABA MOZGO

Oktober 6 7, szombat fél 7, fél 9, vasárnap 3, 5, 7, 9 órákor.

Vasárnap a 3 órai előadás zóna.

Martha Mc. Kenna angol ápolónő világhírű regénye:

Kém voltam

Az angol filmgyártás remeke. Győzők és legyőzöttek, kémek és katonák harca a belgiumi front mögött.

Conrad Veidt, Madaleine Carol

Híradó

Varázsszőnyeg

Oktober 8 9, hétfő fél 7, fél 9, kedd fél 7, fél 9 órákor.

Hétfőn a fél 7 órai előadás zóna.

Elisabeth Bergner, Douglas Fairbanks jr.

Cárnő

lekben érkezne le a cukor az inséges méhészekhez!

Héjjas alelnök úr kijelentette, hogy tavaly 85 fillérjével vették a méhészek az etetőcukrot, tehát köszönjék meg az OMME-nek, hogy most 54 fillérért kapják.

Az elnöki tanács ilyen gyenge ervek hatása ellenében is elhatározta két szavazat ellenében, (Győr és Békéscsaba) hogy marad minden a régiiben. Egyéb érdekessége a tanácsülésnek nem volt.

A délutáni kongresszuson impozáns székben vettek részt a méhészek. Kár, hogy össze volt szöve a sárvári egyesület 10 éves jubileumával, mert itt ismét kevés idő jutott a tanácskozársra.

Bázler Béla m. kir. méhészeti felügyelő beszélt a vándorlás kérdéséről. Nem sokat mondott. Mi azt vártuk az előadótól, hogy a méhészeket buzdítani fogja a vándorlásra és hogy hasznos útmutatást nyújt a vándorlás kérdésének gyakorlatikus megoldására.

Majd Hermann Briegert dessau (Németország) méznagykereskedő tartott németnyelvű, igen értékes előadást a mézértékesítés problémáiról. Magyarra igen mulatságosan fordította le a beszédet Wizner Zoltán, a sárvári egyesület jegyzője. T. i. előre elmondta azt, amit az előadó még nem is mondott el.

Azután az elnök ismertette röviden a beérkezett indítványokat és az elnöki tanácsban már meghozott javaslatokat s azokat, mint kongresszusi határozatokat — úgyszólván hozzászólás nélkül — kimondta.

Végül előkerült az ominózus cukor-ügy. Szabó József a »Méhészeti Lapok« felelős szerkesztője, a győri egyesület megbízottja felsorakoztatta a cukor olcsóbbá való tételére vonatkozó helyes érveit. Előadását tapsvihar jutalmazta. Ez volt a kongresszus őszinte véleményének kinyilatkoztatása.

Az elnök a már ismertetett érveket fejtegette hosszadalmasan. A kongresszus nagy csendben figyelt, de egyetlen helyeslés el nem hangzott. Szabó József újból szót kért. Erre az elnököt elhagyta türelme és mindnyájunk megütközésére, haragtól eltelve jelentette ki, hogy ez a kérdés már minden oldalról meg van világítva, itt új érveléssel hozni nem lehet és hogy a méhészek egyedül neki köszönhetik, hogy ilyen olcsó áron kaphatnak etetőcukrot és nem érti, hogy amikor az összes méhészek javára tevékenykedik, a méhészek nem akarnak az ő álláspontjára helyezkedni.

Szabó erre elállt a szótól. A kongresszus szavazott. Győzött az OMME. Marad minden a régiiben. A kongresszus tagjai bosszankodva, szomorúan ballagtak ki a tereméből.

Özv. dr. Zahoran Mátyásné Kis Ernő-u. 5. szám alatti

családi háza,

amely áll egy ötszobás és mellék-hehelyiségekkel, valamint egy kétszobás, konyhás lakásból!

olcsón eladó.

Bővebb felvilágosítást ad ügyvédem: **dr. Szilassy Antal** Kossuth-tér 10 szám.

— Gyümölcs és kertészeti kiállítás október 13-15, a Széchenyi ligetben.

A közönség köréből

Kaptuk az alábbi levelet.

»Igen tisztelt Szerkesztő Ur!

Nagyon lekötelezne, ha alábbi soraimnak a Körösvidekben helyet adni sziveskednék.

Ugy hiszem, nem egyedül vagyok azon a véleményen, hogy az október 6-iki gyásznempe való tekintettel szombat helyett péntekre kellett volna tenni a hetipiact.

Szerintem nagyon visszatetsző az, hogy ugyanakkor, amikor a diákok és a város közönsége a templomokba megy, hogy lerójják kegyeletüket a nemzet történelmi emlékének, a templomok előtt lévő sátrakban vásári zsvaj hangzik.

Nem tudom, kinek áll jogában a piacnak egyik napról a másik napra való áttétele, de szerény nézetem szerint meg lehetett volna akadályozni, hogy ilyen nagy nemzeti ünnepnapon vásári zsvajtól legyen hangos a város.

Ugy gondolom, azzal, ha levelet a mindig közügyet szolgáló Körösvidek leközi, az illetékesek is helyeslik és a jövőben érvényesítik is az általam említetteket.

Ebben a reményben maradok az igen tisztelt Szerkesztő úrnak továbbra is tisztelő híve:

egy előfizető.

Rossz világ jár a békésmegyei nemzeti szocialistákra

A gyomai vezér után most egy békési néptársat ítélték el

Tegnap vont a felelősségre a törvénytörző Hajnal István békési korszakot, aki a „Nemzeti Szocialista” című kaszákterjesztés újságban megjelent cikkében Moldoványi János békési fősztorgabírot hazafiatság vádjával illette. A bíróság a vádlott kérelme ellenére a bizonyítást nem rendelte el, mert a felajánlott bizonyítási anyagot nem tartotta alkalmasnak arra, hogy a cikk állításait azzal támasszak alá. A védés védőbeszédet után a bíróság Hajnal Istvánt felhatalmazásra üldözendő, sajtó után elkövetett ragalmazás vétségében mondta ki bűnösnek és egyhónapi fogházra ítélte el. Az ítélet nem jogerős.

Mozsi

Kém voltam

Bemutatja a Csaba Mozgó

Oktober 6-7-én.

Ezt a filmet nemcsak azoknak ajánljuk figyelmébe, akik szeretik a jó mozit, hanem azoknak is, akik még ma sem akarják tudomásul venni, mi is volt a világháború. Az előbbieknél ugyanolyan nagy és komoly filmelményt ad, amilyen alapos leckét az utóbbiaknak. Egyébként kémfilm, de nem kitalált, mesterkélten cselekménnyel és hazug regényességgel, minden elhíhetőségtől megfosztott kémfilm, ami nélkülöz az utóbbi évek termése úgy hozzászoktatott bennünket, hanem valóságos riport, annyira élettelenesen elmodva, mintha valami láthatatlan operatőrnek lesből sikerült volna filmre vennie az egész De hiszen a valóságban is úgy történt minden, amint itt látjuk, magának a történet hősnőjének, Martha Knockaert belga ápolónővérnek és kémnek naplója alap-

ján készült a film. Látni kell ezt a filmet mindenképp! Külön érdekessége, hogy Conrad Veidt jászsa az egyik főszerepet.



A Veszei hodon született Gábor Jánosné gyermeke. Gyula s Dobozy nagy gondban van, Hogy anyakönyvbe ki vegye.

Homerosért hét város is Versengett annakidején, Pedig nem autón született, Mint e dobozi kislegény.

HÁRI

Rádió

A rádió pénteki műsora:

6.45: Torna. 7.00: Hanglemezek. 10.00: Az aradi vértanúk utolsó óráiról. 10.40: Berillium a csodafém. Felolvasás. 12.05: A m. kir. 1. honvédegyalozred zenekara. 1.30: Kóczé Gyula és cigányzenekara. 4.00: Ezeremester műhely. 5.00: A Szociális Missziótársulat előadása. 5.30: Uray Margit magyar nótákat zongorázik. 6.00: Mit üzen a rádió. 6.40: Bertha István szalonzenekara. 8.25: Október 6. Emlékbeszéd. 8.40: Szijj Dénes tárogatózik zongorakísérettel. 9.20: Az operaházi zenekar. 10.50: Lakatos Tóni és Lakatos Misi cigányzenekara muzsikál.

A rádió vasárnapi műsora:

10 Ref. istentisztelet. 11 Egyházi ének és szentbeszéd. 12.30 A m. kir. Operaház tagjaiból alakult zenekar. 2 Durium hanglemezek. 3 Felolvasás. 3.50 A magyar osztrák válogatott labdarugómérkőzés má-

sodik félidejének közvetítése. 5.50 Cigányzenekar. 6.10 Előadás. 7 A m. kir. Operaház előadása. „János vitéz”. 10.45 Jazz zenekar.

A rádió hétfői műsora:

6.45: Torna. 7.00: Hanglemezek. 10 Felolvasás. 12.05 Cigányzenekar. 1.30 Szalonzenekar. 4 A Rádió diákfelőrája. 5 Maróth Magda énekel zongorakísérettel 5.40 Előadás. 6.20 Tangózenekar. 7.20 Felolvasás. 8.20 A m. kir. Mária Terézia 1. honvédegyalozred zenekara. 10 Cigányzenekar. 11 Németnyelvű előadás. 11.15 Takács Jenő zongorázik

Sport

Vasárnap a CsAK-pályán: az osztrák-magyar mérkőzés közvetítése.

A CsAK vezetősége anyagi adozatot nem kímélve, a vasárnapi osztrák-magyar válogatott mérkőzésnek rádióval való közvetítése alkalmából hangos leadót szereltet fel a CsAK-pályán, hogy az ezidőben lejátszásra kerülő CsAK-ETC bajnoki mérkőzésen megjelent közönségnek módjában legyen meghallgatni az osztrák-magyar meccsről szóló rádió közvetítést.

A CsAK vasárnapi ETC elleni meccsén javíthat, a MÁV Szarvason játszik

Csonka fordult bonyolítások le vasárnap a csabai alosztályban. Békéscsabának egy mérkőzés jut. A CsAK itthon látja vendégül az elekieket. A MÁV Szarvasra utazik, ahol a Turulal szemben kell kiállnia. A Törekvés szabadnapos.

Szentkorona-kupa válogatott mérkőzés Szentesen

A Dél-Délnyugat Szentkorona-kupa válogatott mérkőzés f. hó 14 én lesz Szentesen.

MAVART autóbuszmenetrend

Érvényes 1934. július 30-tól

Békéscsaba—Gyula:

8 ¹⁵	12 ⁰⁰	19 ²⁰	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	6 ⁰⁰	10 ⁵⁵	13 ¹⁵
8 ⁴⁵	13 ¹⁵	19 ⁴⁵	érk.	Gyula városháza	ind.	5 ³⁵	10 ⁰⁰	12 ⁴⁵

Békéscsaba—Szarvas—Öcsöd:

13 ³⁰	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	8 ⁰⁷
14 ²⁷	érk.	Kondoros	ind.	7 ¹⁰
15 ²⁰	érk.	Szarvas	ind.	6 ²⁰
15 ⁵⁷	érk.	Öcsöd	ind.	5 ⁴⁵

Békéscsaba—Mezőberény—Szeghalom—Füzesgyarmat—Berettyóújfalú—Debrecen:

6 ⁰⁵	13 ³⁰	ind.	Békéscsaba „Csaba”-szálló	érk.	17 ¹⁵	7 ⁵⁵
6 ³³	13 ⁴⁸	érk.	Békés	ind.	16 ⁵⁷	7 ³⁷
6 ³⁰	14 ⁰⁵	érk.	Mezőberény	ind.	16 ⁴⁰	7 ²⁰
7 ³²	15 ⁰²	érk.	Szeghalom	ind.	15 ³¹	6 ²⁷
—	15 ²⁵	érk.	Füzesgyarmat	ind.	—	6 ⁰⁵
8 ⁴⁰	—	érk.	Berettyóújfalú p. u.	ind.	14 ¹⁵	—
10 ¹⁰	—	érk.	Debrecen Arany Bika-sz.	ind.	13 ⁰⁰	—

Szeghalom—Püspökladány:

11 ³⁰	ind.	Szeghalom	érk.	9 ⁰⁵
12 ⁴⁵	érk.	Püspökladány	ind.	7 ⁵⁰

Felvilágosítások a MAVART üzletkezelőségénél: Békéscsaba, II., Ferenc József-tér 2. Telefon 233.

Lakodalmakra

legolcsóbban szerezheti be

bor-szükségletét

a KISKUNHALASI BÖRPIŒCÉBEN, Békéscsaba, Hunyadi-tér (Csirkepiac) Schneider Ignác u. bortelemő

Egy pengős regények.

W. Machold Raine: Éjszakai vendég. Zane Grey: Az elveszett folyó.

Fel pengős regények.

Michael Zwick: A szovjet háltáiban. A Graut Rosman: A kisautó két gazdája. John Spencer: A suttogó halál. Som Emery: A riasztó gong

Milliók könyve.

329. Courths Mahler: Csúf szivem, csúf 330. Anthony Trollope: Éva szépet álmodik. 331. Heimburg: Sehornai kisasszony. 332. Friede Birkner: Két világ szerelme. I. 333. Friede Birkner: Két világ szerelme. II. 334. Arthur Apphin: Szeretlek

Alföldi Első Gazdasági Vasut.

Pályázati hirdetés

Békéscsaba Kossuth-téren f. év november hó 1-én megüresendő jegykiadói és az italmérés üzletvezetői állásra pályázatot hirdetünk. Nyugdíjas vasutas, vagy hadirokkant előnyben részesül. Írásbeli pályázatok benyújtandók az Igazgatósághoz, ahol a feltételek is megtudhatók.

Békéscsaba 1934 október hó.

AEGV. Igazgatóság.

Békéscsaba m. város adóhivatala

4635—934 ikt. sz.

Arverési hirdetés

A békéscsabai kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság a békéscsabai 1012 sz. tkvi betétben felvett V., Gyöngyössy u. 22 sz. a. fekvő ház, udvar s beltelkes szántónak Moinár Jánosné Baukó Iona nevének álló 1/2 részére 239 P 38 t. köztartozás és járuléka miatt a végrehajtási árverést elrendelte s annak megtartására 1934. évi október 10 napjának délelőtti 10 óráját tűzte ki. Az árverés a kir. járásbíró VI., Árpád-sor 4. (9. ajtó) sz. a. fekvő hivatalos helyiségében lesz megtartva.

Városi adóhivatal.

Eladó

40 hold tanyával Biharban, holdja 200 P. 8 okia Nagyréiben tanyával. 25 hold tanyával Kisgerendáson. 3 hold az orosházi kövesut mellett. 12 hold Pecén. 35 hold Kereken, tanyával.

12 hold a szarvasi kövesut mellett olcsó áron, holdanként 530 pengőért. 560 holdas birtok Biharban 12 szobás kúriával, holdja 400 P. Ezeken kívül több eladó föld.

Házak: Révay 2, Nagyrádi 18. Könyves 5/1 Reviczky 23, Szőlő 53, Urszinyi Dezsőné 18, Csányi 6 felház, Deák 11, Wlassits 4 és 11, továbbá minden kerületben olcsó házak.

Biztosítás: a „DUNA” Biztosító Rt. képviselése. Biztosítások minden ágazatban.

Bővebbet:

Gubicza

irodában, Andrassy-ut 20.

Kiadja és nyomtatja a Körösvidek Rt

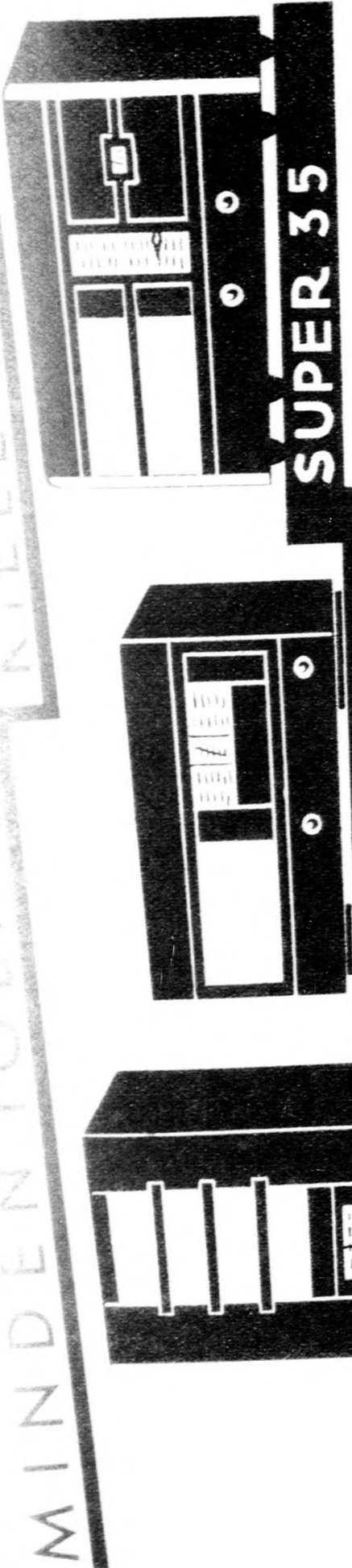
KÉPES HIRADÓJA Körösvidek Békéscsaba 1934. október 6. 12. évfolyam 226. szám



Jákiai Gömbös Gyula m. kir. miniszterelnök az egész világon feltűnést keltő beszámolót mondott a magyar rádióban.

(M. F. I. felb.)

MINDENIGÉNYT KIELÉGÍT A



Cs

Nagyfejlesztményű 2+1 esőves váltóáramú készülék megvilágított állomáskáival.

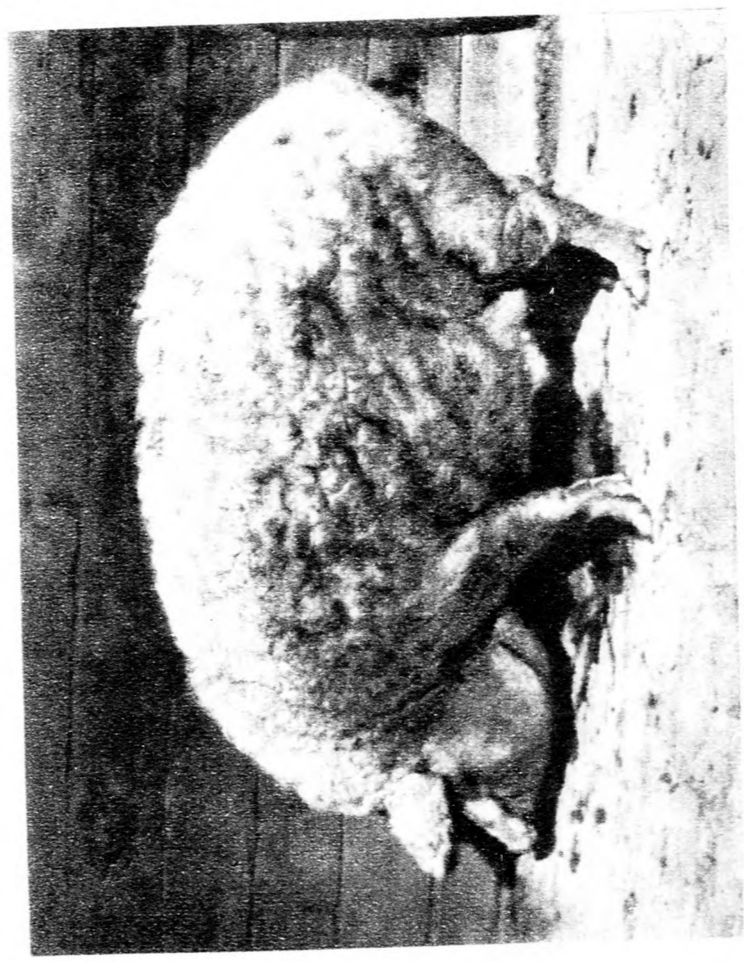
Legmodernebb superheterodyn kapcsolású Európa-vevő készülék, rövid-, közép- és hosszú hullámkörzetre.

A legfrükkétesőbb superszelektív 5+1 esőves rádiókészülék. Tartalmaz minden újítást és eredményt, amelyet a rádiótechnika a mai napig elért.

Standard SIKERSOROZAT

A Csáky-féle „Express hizlalás” Pekk segítségével feltűnő eredményeket mutat

Régimódi hizlalás



Express hizlalás



Külterjesen tartott mangalicasertés a 194 kg.-os súlyt 21 hónapos korára éri el.

Belterjesen, Express-nevelt mangalica zsírsúldó a 194 kg.-os súlyt már 13 hónapos korában éri el.

Tehát 8 hónapi megtakarítás biztosítható takarmányban, rizikóban, tökekamatban és egyéb költségekben.

Részletes tájékoztatót ad minden jobb mezőgazdasági szaküzlet.

Felolvasó: Papp Sándor. Fotó: Gyomai Mezőgazdasági Szaküzlet.

